

## УСЛУГИ, ДОСТУПНЫЕ ЖЕРТВАМ ТОРГОВЛИ ЛЮДЬМИ

Департамент труда штата Нью-Йорк может предоставить помощь жертвам торговли людьми, независимо от их иммиграционного статуса, обеспечивая широкий спектр услуг или направляя их в общественные организации.

Доступные услуги включают:

- Временное жильё в экстренных ситуациях
- Предоставление еды и удовлетворение других основных потребностей
- Взыскание невыплаченной заработной платы
- Профессиональную подготовку и трудоустройство
- Иммиграционную и юридическую помощь
- Помощь в получении права на постоянное проживание в США
- Услуги в области психического и физического здоровья
- Консультирование
- Помощь в получении государственных пособий, предоставляемых федеральными органами и органами штата
- Письменный и устный перевод
- Возбуждение уголовных и/или гражданских исков против лиц, занимающихся торговлей людьми



Чтобы сообщить о предполагаемых случаях торговли людьми/эксплуатации, обратитесь в:

**New York State Department of Labor  
Division of Compliance and Education  
(ранее известный как Division of Immigrant  
Policies and Affairs)**

Телефон: 877-466-9757

Электронная почта: [trafficking@labor.ny.gov](mailto:trafficking@labor.ny.gov)

Веб-сайт: [www.labor.ny.gov/immigrants](http://www.labor.ny.gov/immigrants)

**Национальный ресурсный центр  
противодействия торговле людьми**

Телефон: 888-373-7888

**Другие ресурсы:**

**Проект Polaris: [www.polarisproject.org](http://www.polarisproject.org)**

**При возникновении чрезвычайной  
ситуации немедленно звоните 911.**

**WE ARE YOUR DOL**



Department  
of Labor

f t i in y @nyslabor | [www.labor.ny.gov](http://www.labor.ny.gov)  
1-888-469-7365

Департамент труда штата Нью-Йорк является работодателем/программой, предоставляющей равные возможности. Дополнительная поддержка и услуги помощи доступны по запросу и бесплатно для лиц с ограниченными возможностями ТТУ/ТДД 711 или 1-800-662-1220 (на английском) / 1-877-662-4886.

P744 R (02/24)



# ЭКСПЛУАТАЦИЯ ЭТО ПРЕСТУП- ЛЕНИЕ

## ПОМОЩЬ ЖЕРТВАМ ТОРГОВЛИ ЛЮДЬМИ

**WE ARE YOUR DOL**



Department  
of Labor

## ЧТО ТАКОЕ ПРИНУДИТЕЛЬНЫЙ ТРУД?

Принудительный труд, также известный как «торговля людьми», является серьезным преступлением. Люди, ставшие объектом эксплуатации, зачастую не понимают, что случившееся с ними является противозаконным, и что они могут получить помощь. **Использование принудительного труда происходит в ситуациях, когда один человек использует силу, мошенничество или принуждение, чтобы заставить другого человека работать против его воли.**

**НАСИЛИЕ:** Угрозы физического насилия или фактическое физическое насилие в отношении работника или его семьи.

**МОШЕННИЧЕСТВО:** Ложное обещание, которое торговец не намерен выполнять, например, обещание грин-карты или денег.

**ПРИНУЖДЕНИЕ:** Угроза, которая вынуждает жертву работать, например, угроза вызова иммиграционной службы или полиции, ложное обвинение в совершении преступления или ложное утверждение о том, что жертва должна работать, чтобы погасить якобы имеющийся долг.

Лица, занимающиеся торговлей людьми, устанавливают контроль над своими жертвами путем внушения **страха, запугивания, насилия и психологического давления:**

**ЭМОЦИОНАЛЬНОЕ НАСИЛИЕ:** Торговцы людьми унижают работника перед другими, обзывают, заставляют жертву чувствовать вину и обвиняют её в сложившейся ситуации. Торговцы людьми могут также заявлять о своих привилегиях и превосходстве, используя свой пол, возраст или национальность. С другой стороны, торговцы людьми также могут похвалить работника, сказать, что полагаются на него, или сказать работнику, что торговец единственный, кто заботится о нём или кто даст ему работу, и поэтому работник должен быть благодарен торговцу людьми.

**ИЗОЛЯЦИЯ И КОНТРОЛЬ:** Торговцы людьми могут запрещать работнику разговаривать с другими, постоянно следить за ним посредством телефона или камер или демонстрировать оружие и говорить о связи с правоохранительными

органами для устрашения работника. Торговцы людьми могут также ограничить доступ работника к деньгам для создания зависимости, делая нерегулярные выплаты, выплачивая мизерные суммы или не платя вообще.

## ПРИЗНАКИ ТОРГОВЛИ ЛЮДЬМИ

Торговля людьми может происходить во многих отраслях, включая следующие:

- промышленные предприятия (например, швейные фабрики)
- фермерские хозяйства или работы по благоустройству ландшафтов
- строительство
- частные дома (например, няни и домработницы)
- рестораны, бары, отели и другие предприятия сферы услуг
- стриптиз-клубы, уличная проституция, так называемые массажные салоны, эскорт услуги, публичные дома и тому подобное

Человек может быть жертвой эксплуатации, если он или она:

- не может свободно приходить и уходить
- не распоряжается своими документами, удостоверяющими его или её личность, или деньгами
- получает мизерную плату или вообще не получает платы
- имеет необычно длинный рабочий день
- имеет большой долг или имеет долг, который постоянно увеличивается
- живёт или работает в месте, где действуют повышенные меры безопасности или есть много камер наблюдения
- ведет себя необычно озабоченно, боязливо, покорно, находится в депрессии, нервничает или ведёт себя напряжённо
- имеет необъяснимые телесные повреждения или признаки длительной болезни, лечение которой не проводится
- имеет видимые признаки физического или сексуального насилия, физического ограничения, заточения или пыток

## РОЛЬ ДЕПАРТАМЕНТА ТРУДА ШТАТА НЬЮ-ЙОРК В БОРЬБЕ С ТОРГОВЛЕЙ ЛЮДЬМИ

Департамент труда штата Нью-Йорк уполномочен принимать жалобы и проводить расследования нарушений Закона о труде штата Нью-Йорк, таких как минимальная заработная плата, сверхурочная работа, невыплата заработной платы и незаконные вычеты. Следователи Департамента труда имеют полномочия входить и проводить инспекции предприятий, проводить собеседования с работниками и проверять данные о заработной плате. Сотрудники Департамента труда обучены выявлять потенциальные случаи торговли людьми. Отдел политики и дел иммигрантов координирует усилия Департамента труда по борьбе с торговлей людьми, в том числе:

- Предоставляет направления в программу «Ответ Нью-Йорка на торговлю людьми»
- Проводит сертификацию на получение виз U или T, которые выдаются жертвам серьёзных преступлений, соответствующих определённым критериям, включая, торговлю людьми
- Повышает информированность общества об этом преступлении путём проведения семинаров для широкой общественности и на предприятиях

Если вас заинтересовали какие-либо из наших услуг, позвоните в отдел Division of Compliance and Education (панее известный как Division of Immigrant Policies and Affairs) по телефону **877-466-9757** или напишите по электронной почте [trafficking@labor.ny.gov](mailto:trafficking@labor.ny.gov).

